

## **November 6, 2020**

GPS Families,

As many of you are aware, COVID is spiking in Connecticut. The Connecticut Department of Health monitors activity across the state and as of today, Greenwich is considered to be in the orange phase, but Fairfield County has risen to the red phase. It is anticipated that over the weekend Greenwich will also turn red given the regional influences.

The Learning Models utilized (In person, Hybrid, and Full Remote) are determined by a multitude of factors. Each locality is different, and each community approaches mitigation strategies differently before and after school hours. The secondary factors, such as positive cases and where the exposure is happening, is an important consideration. As noted on the GPS tracker, exposure to COVID is currently happening in the community and not from within our schools. Our mitigation strategies to date have been working.

GPS is experiencing many quarantines, and as mentioned last week, most are from close contact at non-GPS athletic activities outside of school. Several individuals reached out for more guidance about sports. We have seen positive test results in Greenwich for students from basketball, dance, football, gymnastics, ice hockey, rugby, soccer, and swimming/diving. Most exposures are from private teams where students are not wearing masks, and are gathering in large groups with little to no social distance. The CT Department of Health is expected to provide more guidance on private and public sports within the next week.

## **WINTER SPORTS**

The CIAC is postponing the November 21st winter sports start date and the CIAC Board of Control will consider a new start date for winter sports at its November 17th board meeting. We will pass along updates to you when we receive them.

## **EARLY RELEASE, November 12**

Thursday, November 12th will be an Early Release Day for all students. This early release is needed for staff to have ample time to close out the first quarter given the complexities of COVID. It also provides time for some staff who want to participate in on-demand professional learning with the newest Google features which have been released for educators.

### Release Times

- Greenwich HS 1:15pm; Windrose 1:00pm
- All Middle Schools 12:50pm
- Hamilton Avenue, Julian Curtiss, New Lebanon 12:45pm
- Cos Cob, Glenville, ISD, North Mianus, North Street, Old Greenwich, Parkway, Riverside 1:15 pm
- Preschools
  - Hamilton Avenue and New Lebanon 11:15am

- North Street, Old Greenwich 11:30am

### **CORRECTION- K-5 Remote Learning**

Early Release on November 12th will include the K-5 Remote School. This day is specifically for the remote teachers to learn how to close out the trimester and manage the reporting. Thank you for your understanding.

- Thursday, November 12th: school day - 8:30 AM to 1:15 PM (no services after 1:15 PM)
- Friday, November 13th: school day - 8:30 AM to 12:00 PM (SPED, ELL, and asynchronous specials WILL continue as planned)

### **EARLY RELEASE LUNCH - Elementary Schools**

Next Thursday, the elementary schools will have a grab-and-go lunch schedule as there are too many lunch waves to get through a schedule and still socially distance. Families may want to pack a little extra for a snack as the lunchtimes for some will be later than usual.

### **HOLIDAY PLANNING**

The State of Connecticut recently posted [questions and answers about holiday gatherings](#). No matter how you celebrate, it is critical to make a plan to ensure that you keep yourself, and your family, as safe as possible.

### **GREENWICH TOGETHER SURVEY**

As a reminder, please participate in an anonymous survey that was distributed to the parents of students in grades 7-12 in all the public and private schools in Greenwich. The results of the survey will be used to target the activities of *Greenwich Together* and to secure funding for substance abuse prevention across the Town. If you have not participated yet, you can do it now.

[Greenwich Together Survey](#)

### **PARENT VIDEO CHATS**

During these challenging times, please join us for a virtual “Parent Video Chat” facilitated by one of our GPS psychologists. Connect virtually with other parents in our community and learn effective strategies to manage personal stress and discuss relevant topics. You can join at any point during a session and stay for as long as you can. We are here to answer questions and provide support.

The theme for November is, “Parenting with the Brain in Mind – learn effective parenting strategies from a Non-Drama Discipline Approach.”

### **Elementary School Parents**

Monday, November 16th at 7pm

**Secondary School Parents**

Thursday, November 12th at 7pm

**Elementary & Secondary Remote School Parents**

Monday, November 23 at 7pm

**Elementary & Secondary Parents in Spanish**

Wednesday, November 11th at 7:30pm

To join these chats, please use [Google Meet](#) or [read the flyers](#).

Have a safe, healthy, and fun weekend!

Dr. Toni Jones

**6 de noviembre de 2020**

Familias de GPS,

como muchos de ustedes saben, COVID está aumentando en Connecticut. El Departamento de Salud de Connecticut monitorea la actividad en todo el estado y, a día de hoy, se considera que Greenwich está en la fase naranja, pero el condado de Fairfield ha pasado a la fase roja. Se prevé que durante el fin de semana Greenwich también se pondrá rojo debido a las influencias regionales.

Los modelos de aprendizaje utilizados (presencial, híbrido y remoto completo) están determinados por una multitud de factores. Cada localidad es diferente y cada comunidad aborda las estrategias de mitigación de manera diferente antes y después del horario escolar. Los factores secundarios, como los casos positivos y dónde está ocurriendo la exposición, son una consideración importante. Como se indica en el rastreador GPS, la exposición a COVID está ocurriendo actualmente en la comunidad y no dentro de nuestras escuelas. Nuestras estrategias de mitigación hasta la fecha han estado funcionando.

El GPS está experimentando muchas cuarentenas y, como se mencionó la semana pasada, la mayoría son por contacto cercano en actividades atléticas fuera de la escuela fuera de la escuela. Varias personas pidieron más orientación sobre deportes. Hemos visto resultados positivos en las pruebas en Greenwich para estudiantes de baloncesto, danza, fútbol, gimnasia, hockey sobre hielo, rugby, fútbol y natación / buceo. La mayoría de las exposiciones son de equipos privados donde los estudiantes no usan máscaras y se reúnen en grupos grandes con poca o ninguna distancia social. Se espera que el Departamento de Salud de CT brinde más orientación sobre deportes públicos y privados durante la próxima semana.

### **DEPORTES DE INVIERNO**

El CIAC pospone la fecha de inicio de los deportes de invierno el 21 de noviembre y la Junta de Control del CIAC considerará una nueva fecha de inicio para los deportes de invierno en su reunión de la junta del 17 de noviembre. Le enviaremos actualizaciones cuando las recibamos.

### **SALIDA TEMPRANA, 12 de noviembre EI12 de**

juevesnoviembre será un día de salida temprana para todos los estudiantes. Esta liberación anticipada es necesaria para que el personal tenga tiempo suficiente para cerrar el primer trimestre debido a las complejidades de COVID. También brinda tiempo para algunos miembros del personal que desean participar en el aprendizaje profesional a pedido con las funciones más recientes de Google que se han lanzado para educadores.

#### Tiempos de lanzamiento

- Greenwich HS 1:15 pm; Windrose 1:00 pm
- Todas las escuelas intermedias 12:50 pm
- Hamilton Avenue, Julian Curtiss, New Lebanon 12:45 pm

- Cos Cob, Glenville, ISD, North Mianus, North Street, Old Greenwich, Parkway, Riverside 1:15 pm
- Preescolares
  - Hamilton Avenue y New Lebanon 11:15 am
  - North Street, Old Greenwich 11:30

### **CORRECTION- K-5 remoto aprendizaje**

temprano el 12 de noviembre incluirá la Escuela remoto K-5. Este día es específicamente para que los maestros remotos aprendan cómo cerrar el trimestre y administrar los informes. Gracias por su comprensión.

- Jueves 12 de noviembre: día escolar - 8:30 a.m. a 1:15 p.m. (no hay servicios después de la 1:15 p.m.)
- Viernes, 13 de noviembre: día escolar - 8:30 a.m. a 12:00 p.m. (SPED, ELL y asincrónico los especiales continuarán según lo planeado)

### **ALMUERZO ANTICIPADO - Escuelas primarias EI**

próximo jueves, las escuelas primarias tendrán un horario de almuerzos para llevar ya que hay demasiadas olas de almuerzo para cumplir con un horario y aún socialmente distanciado. Es posible que las familias quieran empacar un poco más para un refrigerio ya que la hora del almuerzo para algunos será más tarde de lo habitual.

### **PLANIFICACIÓN DE VACACIONES**

El estado de Connecticut publicó recientemente [preguntas y respuestas sobre reuniones de vacaciones](#). No importa cómo celebre, es fundamental hacer un plan para asegurarse de que usted y su familia se mantengan lo más seguros posible.

### **ENCUESTA JUNTOS DE GREENWICH**

Como recordatorio, por favor participe en una encuesta anónima que se distribuyó a los padres de los estudiantes en los grados 7-12 en todas las escuelas públicas y privadas de Greenwich. Los resultados de la encuesta se utilizarán para orientar las actividades de *Greenwich Together* y asegurar fondos para la prevención del abuso de sustancias en toda la ciudad. Si aún no has participado, puedes hacerlo ahora.

[Encuesta Greenwich Together](#)

### **VIDEOCHATS PARA PADRES**

Durante estos tiempos desafiantes, únase a nosotros para un “Video Chat para padres” virtual facilitado por uno de nuestros psicólogos de GPS. Conéctese virtualmente con otros padres en nuestra comunidad y aprenda estrategias efectivas para manejar el estrés personal y discutir temas relevantes. Puede unirse en cualquier momento durante una sesión y permanecer el mayor tiempo posible. Estamos aquí para responder preguntas y brindar apoyo.

El tema de noviembre es "Crianza con el cerebro en mente: aprenda estrategias efectivas para la crianza de los hijos desde un enfoque disciplinario no dramático".

**Padres de la escuela primaria**

Lunes, 16 de noviembre a las 7pm

**Padres de la escuela secundaria**

Jueves, 12 de noviembre a las 7pm

**Padres de escuelas remotas de primaria y secundaria**

Lunes, 23 de noviembre a las 7pm

**Padres de primaria y secundaria en español**

Miércoles, 11 de noviembre a las 7:30 pm

Para unirse a estas charlas, por favor utilice [Google Meet](#) o [lea los folletos](#).

¡Que tenga un fin de semana seguro, saludable y divertido!

Dr. Toni Jones

---

*Este documento de la Junta Directiva de Educación o de las Escuelas Públicas de Greenwich, cuyo original está en inglés, ha sido traducido al español a manera de cortesía. Cualquier contradicción entre los dos documentos es accidental. En caso de existir contradicciones, la información de la versión en inglés será la que prevalezca.*